

Tutoriel

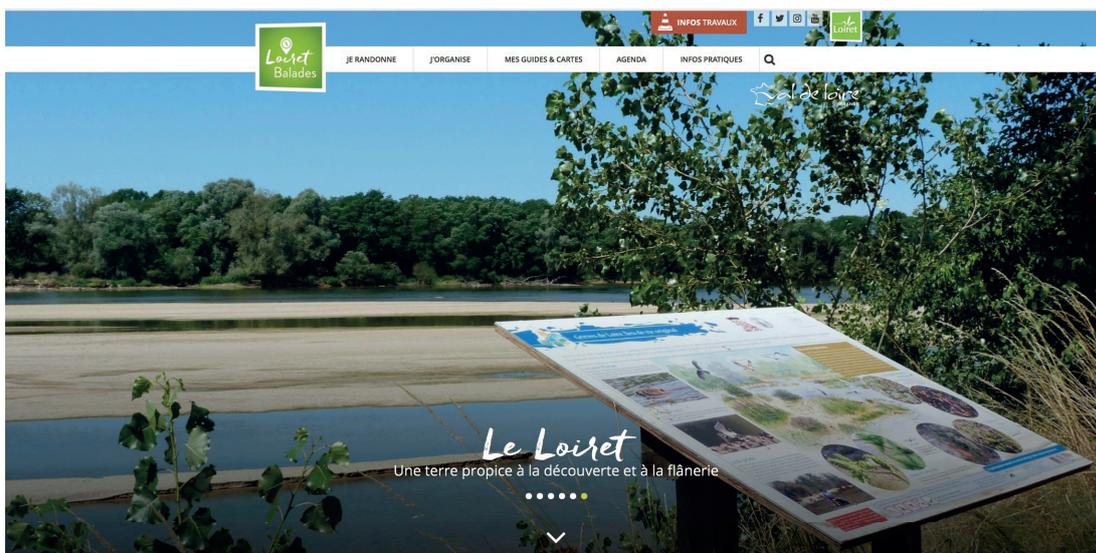


www.tourismeloiret.com

C'est quoi Loiret Balades ?



Loiret Balades, c'est un site internet accessible à l'adresse : www.loiretbalades.fr

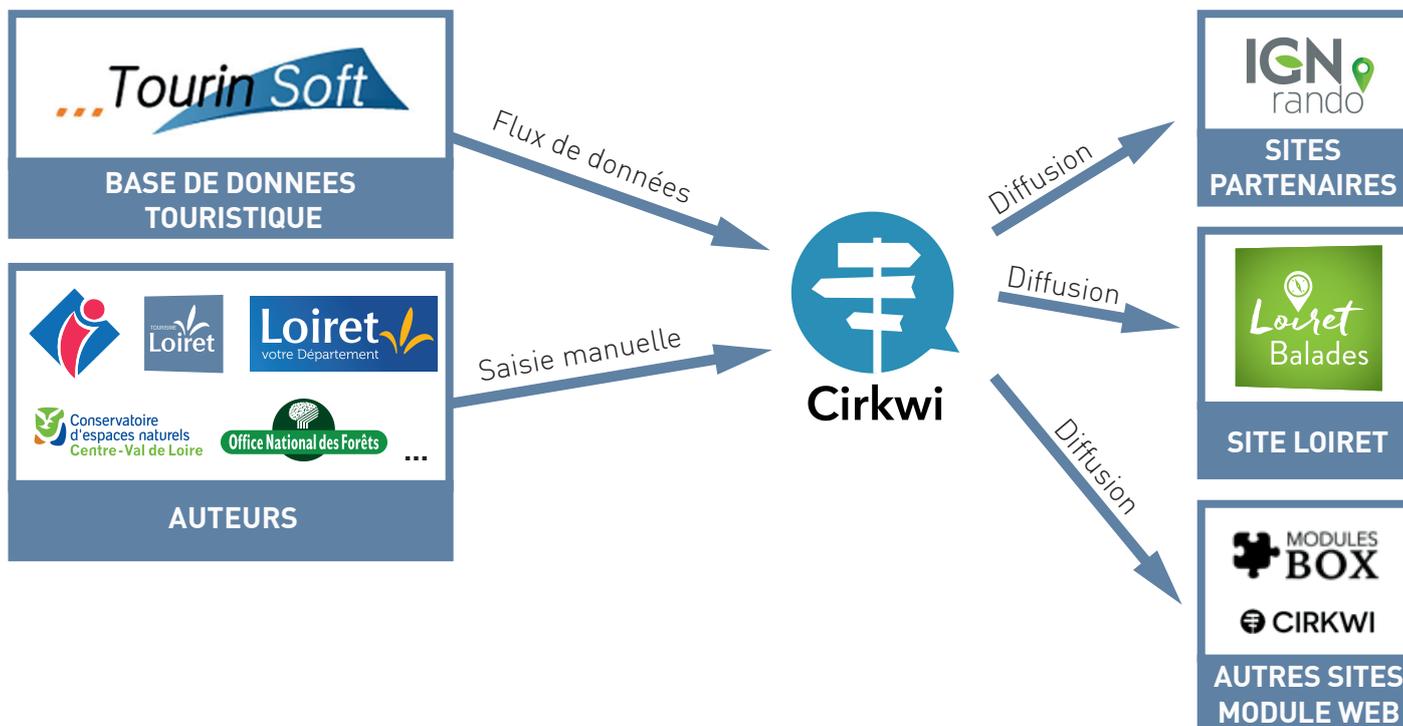


Comment fonctionne Loiret Balades ?



Loiret Balades s'appuie sur la technologie Cirkwi.

Les contenus proposés proviennent à la fois de la base de données Cirkwi et de Tourinsoft.



Les données intégrées à la plateforme Cirkwi sont ensuite diffusées sur plusieurs sites : Loiret Balades, IGN Rando, Cirkwi, Le Routard, Tourisme.fr.

Il est également possible d'intégrer un jeu de données sur n'importe quel autre site via le module web proposé par Cirkwi (Modules Box). Voir page 10.

Créer un compte sur Cirkwi et devenir Auteur

1. RDV sur www.cirkwi.com
2. Cliquer sur le bouton  en haut à gauche
3. Cliquer sur 
4. Indiquer votre adresse mail et un mot de passe
5. Renseigner vos informations (nom de la structure, logo...)

Une fois votre compte ouvert vous pouvez créer et gérer vos circuits en cliquant sur 



Tourisme Loiret propose à ses partenaires (EPCI, OT, gestionnaires d'espaces naturels...) d'intégrer leurs propres circuits dans Loiret Balades.

Chaque organisme peut ainsi être affiché en tant qu'auteur du circuit et mettre à jour ses informations en temps réel.

L'objectif de Loiret Balades est de proposer à ces utilisateurs (loiretains ou touristes) des itinéraires vérifiés et :

- aménagés (balisés et sécurisés)
- de qualité (intérêt touristique)
- inscrits au PDIPR du Loiret ou au schéma VélOcentre

Quels sont les itinéraires diffusés sur Loiret Balades ?

A pied

- Des **itinéraires de randonnée** vérifiés et/ou labellisés par la FFRandomnée. Une charte qualité est en cours de rédaction. Exemples de critères envisagés : voies bitumés <40 %, absence de traversée de route dangereuse non sécurisée, pas de traversée de propriétés privées...
- Des **sentiers de découverte** aménagés dans des espaces naturels (parcs départementaux, forêt domaniale, espaces du conservatoire régional...).

A vélo

- Les **véloroutes** du Loiret (découpées en étapes d'une vingtaine de kilomètres).
- Les **boucles cyclables** locales homologuées par la Région Centre-Val de Loire dans le cadre du schéma régional VélOcentre.

A cheval

- Les **itinéraires équestres** balisés par la FFE et/ou les centres équestres

Puis-je créer un circuit ne répondant pas à ces critères ?



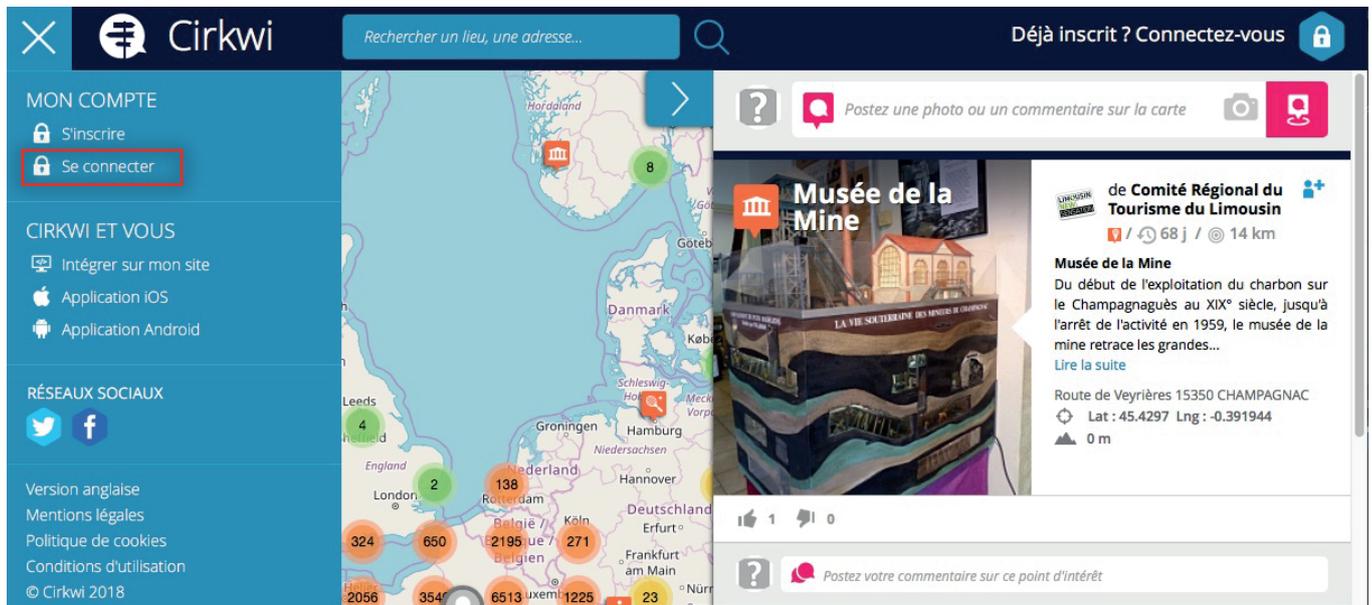
Il est possible de créer des circuits non balisés sur Cirkwi. Ils ne seront pas retenus sur Loiret Balades mais ils pourront être diffusés sur Cirkwi.com, IGNrando.fr, sur un autre site via le module web...

Comment créer et intégrer mes circuits dans Loiret Balades ?



Connectez-vous sur Cirkwi.com

Connectez-vous sur votre compte préalablement créé (cf. bas page 3).

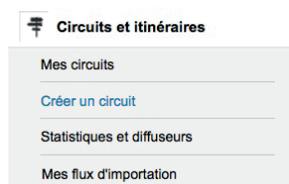


Créer un circuit

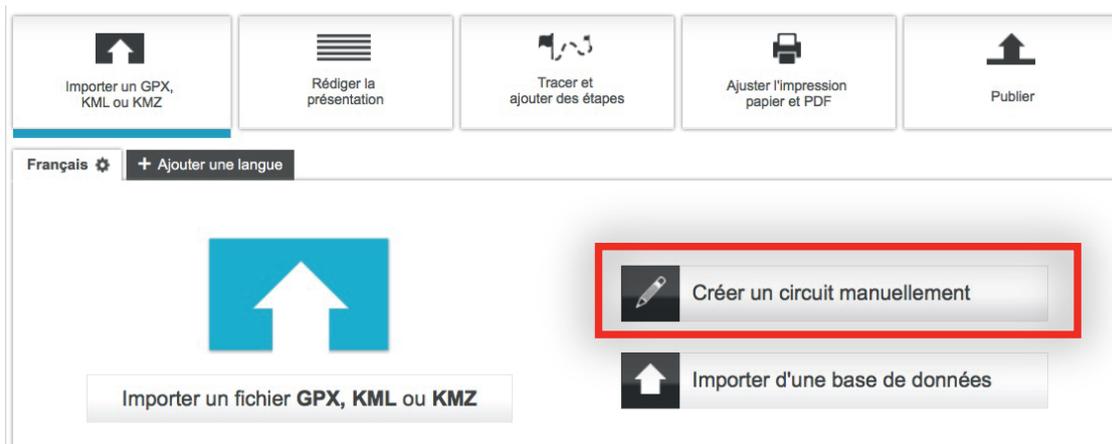
1. Cliquez sur « **Mon administration** » dans le menu à gauche pour accéder à l'interface de gestion.



2. Dans le menu « **Circuits et itinéraires** », cliquez sur « **Créer un circuit** ».



3. L'interface de création d'un circuit est organisée en onglets qui constituent autant d'étapes pour compléter vos informations. Le premier onglet vous propose d'importer un tracé au format GPX ou KML. Vous pouvez ignorer cette étape si vous devez tracer manuellement votre circuit.



Comment créer et intégrer mes circuits dans Loiret Balades ? (suite)

4. Cliquer sur l'onglet « Rédiger la présentation ».

French interface for creating a circuit. The form includes sections for:

- Sélectionnez les locomotions**: Choose from various transport modes (walking, wheelchair, bicycle, horse, car, train, bus, boat).
- Durées et difficultés du circuit estimées**: Set duration and difficulty, with a checkbox for accessibility.
- Ajouter les tags**: Add tags for style, public, and theme.
- Ajouter des tags personnalisés**: Add custom tags.
- Ajouter des données de référence**: Add reference data.
- Le circuit proposé est un :** Select the type of circuit (e.g., **Itinéraire gratuit**).
- Ajouter un titre clair et complet**: Add a clear and complete title.

Choisissez le type de circuit (« **Sélectionnez les locomotions** »), la durée (généralement 4 km/h à pied et 15 km/h à vélo) et la difficulté (ex : moins de 2h = très facile, moins de 3h = facile, moins de 4h = moyen...)

Pour évaluer la difficulté, vous pouvez vous référer aux guides nationaux de cotation :

- des itinéraires vélo et VTT

<https://ffvelo.fr/institutionnels/amenager-votre-territoire-pour-le-velo/cotation-de-la-difficulte-des-itineraires-route-et-vtt/>

- des randonnées pédestres

<https://www.ffrandonnee.fr/data/CMS/files/cotation/FFRANDO-Guide-cotation.pdf>

Dans la rubrique **tags personnalisés**, il convient de rajouter les tags relatifs à la région naturelle du circuit et éventuellement à son accessibilité :

Gâtinais : « *loiret_region_gatinais* »

Forêt d'Orléans : « *loiret_region_foret_orlean* »

Beauce et vallée de l'Essonne : « *loiret_region_beauce_essonne* »

Puisaye : « *loiret_region_puisaye* »

Berry : « *loiret_region_berry* »

Sologne : « *loiret_region_sologne* »

Val de Loire : « *loiret_region_val_de_loire* »

Sentier 100% en espace naturel :

« *loiret_sentier_nature* »

Accessible PMR : « *loiret_pmr* »

Accessible poussette : « *loiret_poussette* »

Ces deux derniers tags sont également proposés par Cirkwi en cliquant sur « Ajouter un public ».

Comment créer et intégrer mes circuits dans Loiret Balades ? (suite)



Renseigner ensuite les champs « **Ajouter un titre** » (nom du circuit entre 8 et 150 caractères) et « **Ajouter une description** ». Nous vous préconisons de rédiger un texte court et séduisant (entre 100 et 300 caractères si possible). A la place du mot circuit, vous pouvez également utiliser les termes suivants : sentier, chemin, balade, promenade, échappée...

Ensuite, si vous le souhaitez, il vous est possible d'« **Ajouter une information complémentaire** » (titre + descriptif) comme une information saisonnière (chasse...) ou en savoir plus sur la commune. Cela permet de ne pas surcharger la description principale du circuit.

Enfin, vous pouvez charger vos fichiers multimédia (photos à minima). La taille conseillée des images est d'environ 1300 x 1300 pixels. Ne pas charger des images trop petites ou trop lourdes. S'agissant de photos génériques de votre circuit, nous vous conseillons de présenter ici 3 à 8 photos de préférence au format paysage.

Régulièrement et dès que vous avez terminé, n'oubliez pas de cliquer sur « **Enregistrer** ».



5. Cliquer sur l'onglet « Tracer et ajouter des étapes ».

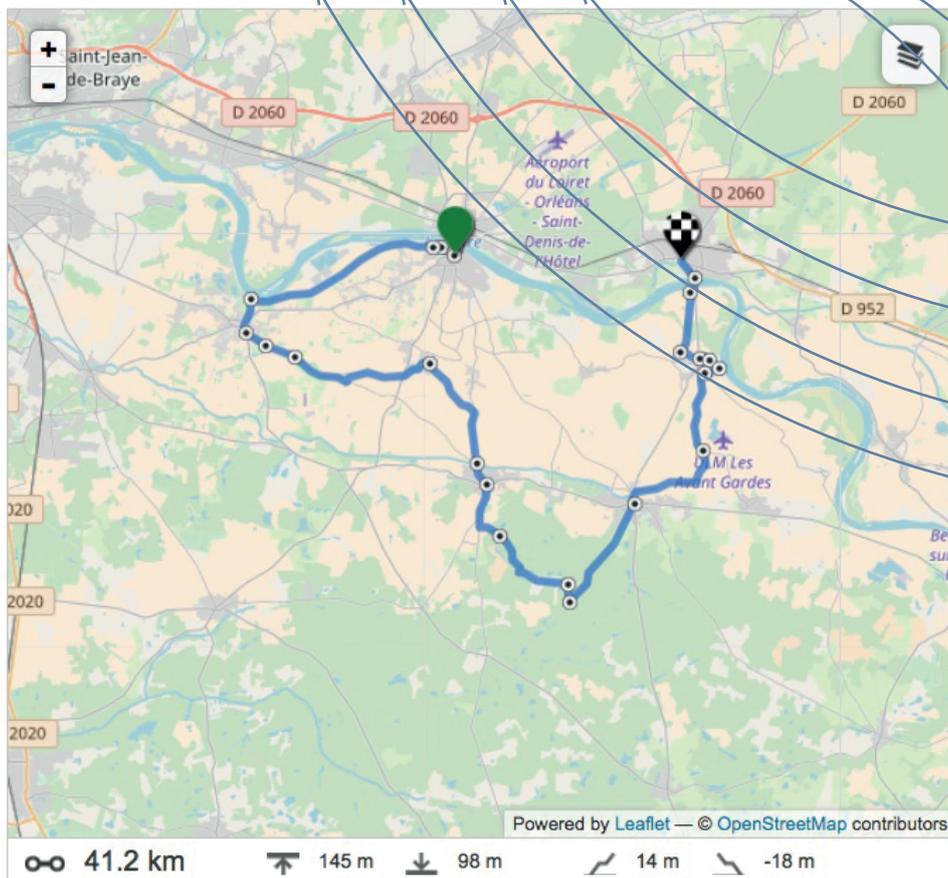
Vous pouvez ici tracer ou modifier votre itinéraire et y ajouter des informations parcours et des points d'intérêts.



Zoomer sur la carte en recherchant la commune. On peut également zoomer sur la carte avec la molette de la souris



Choix du mode de traçage en mode automatique piéton (ou en mode point à point si votre chemin n'est pas reconnu)



Sélection d'une portion pour en modifier le mode de traçage

Rejoindre automatiquement le point de départ du circuit

Agrandir en plein écran

Annulation de la dernière action (seulement 3 retours en arrière sont possibles)

Supprimer un point, une portion ou tout le tracé

Inverser le sens du tracé



Ce bouton vous permet de changer de fond de carte (OSM, IGN, Google Maps...)

Comment créer et intégrer mes circuits dans Loiret Balades ? (suite)



Dès que votre tracé est prêt, vous pouvez y rajouter des **informations parcours** (indications de guidage) et/ou des **points d'intérêts (POI)**. Sur la carte, les infos parcours apparaissent en bleu et les POI en rouge.

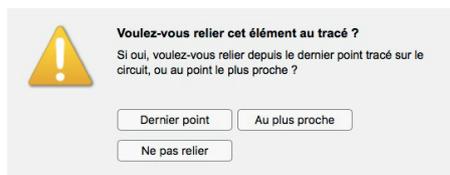
Les POI sont des hébergements, des sites de visites, des activités de loisirs, etc. La plupart des POI existent déjà dans Cirkwi via un flux de données depuis Tourinsoft (base de données touristiques régionale).



Créer un point d'intérêt s'il n'existe pas déjà. Tous les POI de Tourinsoft en promotion départementale et régionale sont disponibles.

Cochez « Rechercher les POIs partagés par d'autres auteurs ». Les POI existants issus du flux Tourinsoft ont Tourisme Loiret comme auteur. Ils s'actualisent automatiquement en fonction des informations saisies dans Tourinsoft par Tourisme Loiret, les offices de tourisme ou les prestataires touristiques. Zoomer ou dézoomer pour faire apparaître les POI qui vous intéressent.

Si vous souhaitez indiquer un POI sur votre circuit, cliquer sur « Ajouter au circuit » dans la liste (ou en sélectionnant le POI sur la carte). Dans la fenêtre qui s'ouvre, cliquer ensuite sur « Ne pas relier » sinon votre tracé sera modifié pour passer par le POI.

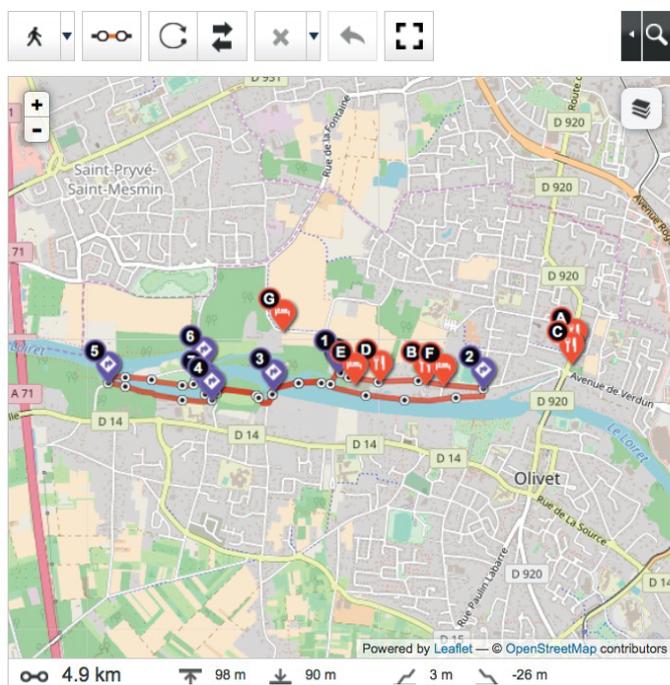


Cliquer sur « Ajouter un point d'intérêt » autant que besoin pour associer tous les POI souhaités.

A noter, l'ordre d'affichage (et de numérotation) est modifiable.

Tous les POI que vous aurez créés seront aussi visibles et modifiables en cliquant sur « Points d'intérêt » dans le menu de gauche.

La création d'une info parcours fonctionne de manière similaire à la création de POI. Cette fonction est utile pour créer vos indications de guidage à la manière d'un topoguide ou d'un roadbook.



Après avoir cliqué sur « Créer une info parcours », placer la sur la carte

L'ordre des infos parcours (comme celui des POI) est modifiable ici.

Si vous transformez votre info parcours en POI, cette action est irréversible.

Dans la fenêtre de l'info parcours, renseigner la catégorie (ex : info directionnelle), le titre (ex : nom du lieu où l'on se situe), la description (ex : pas à pas)

Comment créer et intégrer mes circuits dans Loiret Balades ? (suite et fin)

6. Après avoir cliqué sur « Enregistrer », cliquez sur l'onglet « Ajuster l'impression papier et PDF ».



Vous pouvez choisir le template « Grande carte + 1 colonne » afin que la carte du PDF (téléchargeable sur Cirkwi et Loiret Balades) soit plus lisible. Comme il s'agit d'un PDF généré automatiquement, la mise en page et la cartographie sont moins abouties que sur un topoguide ou une fiche rando. Si vous avez un PDF de votre circuit plus satisfaisant, indiquez le lien de téléchargement dans la rubrique « J'ai mon propre PDF ». Pour les offices de tourisme, ce PDF peut être hébergé dans la médiathèque de Tourinsoft.

Les autres options de personnalisation sont payantes.

N'oubliez pas d'enregistrer à nouveau avant de quitter la page.

7. Dernière étape, cliquez sur « Publier ». Vous pouvez ici mettre en ligne votre circuit (ou le faire plus tard si vous souhaitez).

Importeur un GPX, KML ou KMZ | Rédiger la présentation | Tracer et ajouter des étapes | Ajuster l'impression papier et PDF | Publier

Mettre en ligne

Mettez en ligne ou hors ligne les différentes versions

Si c'est votre premier circuit et que vous souhaitez l'intégrer dans un module, il sera disponible sous 24 heures. Le délai est le même pour un ajout sur votre application mobile.

<input type="checkbox"/> Anglais	Hors ligne
<input checked="" type="checkbox"/> Français	En ligne
<input checked="" type="checkbox"/> Sur Cirkwi.com	Oui
<input checked="" type="checkbox"/> Sur le réseau	Oui
<input checked="" type="checkbox"/> Diffusion privée	Non

Nouveau ! Service de traduction des contenus

- Traductions réalisées par des traducteurs professionnels
- Intégration directe dans votre administration
- Mise en ligne automatique des traductions

Pour recevoir un devis [contactez-nous](#)

Et ensuite, qu'allez-vous faire ?

--	--	--	--

Cliquez sur « En ligne »

Mettez à « Oui »

Mettez à « Oui »

N'hésitez pas à informer **Tourisme Loiret** par mail pour vous assurer que votre circuit soit bien diffusé sur Loiret Balades.

Diffuser mes circuits Cirkwi sur le site IGN Rando (ignrando.fr)

Cirkwi est partenaire technique de l'IGN. Par conséquent, il est possible de diffuser automatiquement vos circuits sur le site IGN Rando.

Pour cela, il suffit de cliquer sur le bouton « Synchronisation IGN » dans le menu à gauche et de renseigner une clé IGN.

Synchronisation IGN

La page suivante explique en détail la synchronisation entre Cirkwi et IGN Rando (et vice-versa).

Synchroniser ses circuits entre Cirkwi et IGN Rando



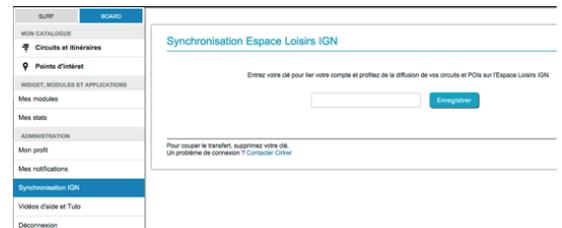
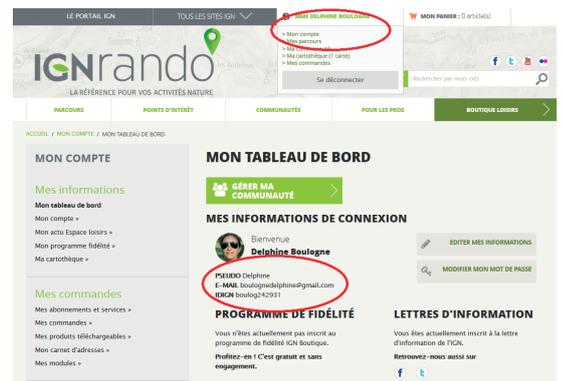
Les données présentes sur IGNrando' ou sur Cirkwi peuvent être diffusées et synchronisées sur les 2 plateformes.

Comment synchroniser ?

- Il est nécessaire d'ouvrir un compte sur les 2 plateformes pour permettre la synchronisation
- Délais de 24h/48h pour que les données soient synchronisées sur les 2 plateformes
- Vos données parcours et POIs seront importées chaque nuit
- La synchronisation est gratuite

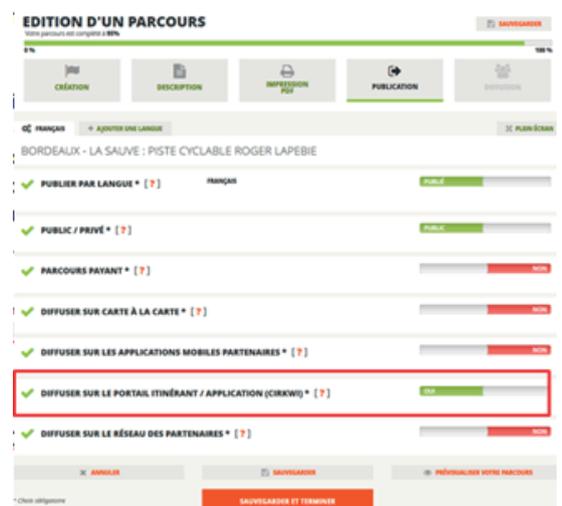
Comment synchroniser de Cirkwi vers IGNrando' ?

1. Vous devez tout d'abord être inscrit et connecté sur **Cirkwi.com** ainsi que sur **IGNrando'**.
2. Sur **IGNrando'** : rendez-vous dans votre tableau de bord en cliquant sur « **Mon compte** » via le menu du haut et copiez votre identifiant IGN.
3. Puis sur **Cirkwi.com** : rendez-vous dans votre Board en cliquant sur « **Mon administration** » dans le menu de gauche.
4. Dans le menu du board, cliquez sur « **Synchronisation IGN** » et collez votre identifiant IGN dans le champ prévu à cet effet. Enregistrez.



Comment synchroniser d'IGNrando' vers Cirkwi

1. Vous devez tout d'abord être inscrit et connecté sur **Cirkwi.com** ainsi que sur **IGNrando'**.
2. Sur **IGNrando'** : rendez-vous dans votre tableau de bord en cliquant sur « **Mon compte** » via le menu du haut
3. Depuis votre compte client, cliquez sur « **Mes parcours** » et faites « **éditer** » sur le(s) parcours/points d'intérêt que vous souhaitez synchroniser avec **Cirkwi.com**.
4. Rendez-vous sur l'onglet publication et sur la ligne « **Diffuser sur le portail itinérant / application (Cirkwi)** » positionnez le curseur sur « **Oui** ». Répétez l'action sur chaque parcours que vous souhaitez envoyer sur **Cirkwi.com**



Comment diffuser des circuits sur mon site ?



Grâce au module Cirkwi, vous pouvez mettre en ligne les circuits et infos touristiques sur votre site.

1. Connectez-vous ou inscrivez-vous sur www.modulesbox.com. Vous pouvez utiliser les mêmes identifiants si vous êtes déjà inscrit sur Cirkwi.
2. Cliquez sur le bouton « **Composer un module** » situé en haut du site ModulesBOX. Si vous ne l'avez pas encore fait, choisissez votre formule. La formule gratuite est déjà très bien mais si vous désirez une autre formule, envoyez votre demande à info@modulesbox.com.
3. Cliquez sur le bouton « **créer un module** »

CRÉER UN MODULE

4. Vous arrivez dans la page « **Paramètres** » du générateur de Module.



5. Renseignez le **nom de domaine** (l'URL) du site où vous voulez intégrer le module puis cliquez sur OK.

http://

6. Mettez un **titre** à votre module (ce titre n'est pas public). Il va vous permettre de retrouver et d'identifier votre module. Ensuite, cliquez sur « **Validez et Poursuivre** ».

7. Vous arrivez dans la page « **Jeux de données** ». C'est ici que vous allez sélectionner le contenu touristique qui sera affiché sur la page de votre site internet et qui sera mis à jour quotidiennement, et cela, tout au long de l'année, sans que vous n'ayez rien à faire.



8. Cette partie est importante : **activez vos jeux de données** et/ou les jeux de données thématiques contenant tous les circuits touristiques en France et/ou tous les points d'intérêt touristiques en France. Nous allons filtrer ces jeux de données à la prochaine étape.

<p>Tous les circuits touristiques en France Catégories : Tourisme Données : 11136 Fournisseur : Modulesbox Licence : Light / Premium</p> <p>PARCOURIR <input type="button" value="FILTRER"/> <input type="button" value="ACTIVER"/> <input type="button" value="DÉSACTIVÉ"/></p>	<p>Tous les points d'intérêt touristiques en France Catégories : Tourisme Données : 65960 Fournisseur : Modulesbox Licence : Light / Premium</p> <p>PARCOURIR <input type="button" value="FILTRER"/> <input type="button" value="ACTIVER"/> <input type="button" value="DÉSACTIVÉ"/></p>
<p>Tous les circuits touristiques en Belgique Catégories : Tourisme Données : 1182 Fournisseur : Modulesbox Licence : Light / Premium</p> <p>PARCOURIR <input type="button" value="FILTRER"/> <input type="button" value="ACTIVER"/> <input type="button" value="DÉSACTIVÉ"/></p>	<p>Tous les points d'intérêt touristiques en Belgi... Catégories : Tourisme Données : 5774 Fournisseur : Modulesbox Licence : Light / Premium</p> <p>PARCOURIR <input type="button" value="FILTRER"/> <input type="button" value="ACTIVER"/> <input type="button" value="DÉSACTIVÉ"/></p>

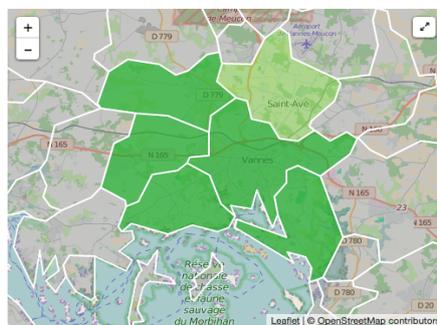
Comment diffuser des circuits sur mon site ? (suite)



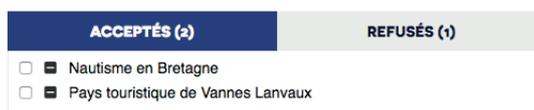
9. Une fois activé, vous retrouvez ces jeux de données en haut de la page, dans la partie « Liste des jeux de données activés ». Nous allons maintenant les filtrer afin d'afficher uniquement les données à proximité ou sur un territoire défini. Cliquez maintenant sur le bouton « **Filtrer** » d'un jeu de données activé.



10. Vous arrivez dans la page de filtrage d'un jeu de données. Vous descendez dans la page et vous arrivez sur la partie « **Filtrer le contenu** ». Cliquez sur « **Géographique** » et renseignez votre ville de référence dans le champs de recherche. Puis cliquez sur les territoires dont vous souhaitez avoir le contenu touristique. Notez que vous pouvez sélectionner soit par département soit par commune. Pour cela, utilisez les boutons « zoomer sur les villes / les départements ».



11. Si les contenus d'un auteur ne vous plaisent pas, vous pouvez les refuser en allant dans la partie « **Auteur** » juste en dessous et cliquez sur le « - » pour le faire passer dans la partie « Refusé ». Tous les contenus créés par cet auteur ne seront plus affichés sur votre module.



12. Cliquez sur « **Validez et Poursuivre** » en bas de la page pour enregistrer et revenir à la page précédente. Répéter l'opération de filtrage sur tous les autres jeux de données que vous avez activés.



13. Vous arrivez sur la page « **Personnaliser** » dans laquelle vous allez choisir votre template graphique et le personnaliser pour qu'il s'intègre parfaitement dans votre site internet.



14. Nous vous conseillons de choisir le template « **Tourisme** ». Cliquez sur « **Sélectionner** ».



Comment diffuser des circuits sur mon site ? (suite et fin)



15. Vous arrivez sur la page de personnalisation du graphisme du template « **Tourisme** ». A droite, la prévisualisation de votre module tel qu'il sera affiché sur votre site. A gauche, toutes les options disponibles qui vous permettront de faire un joli module adapté à vos besoins. N'oubliez pas d'adapter les couleurs dans la partie « Couleurs ». Evitez d'y mettre les couleurs de l'arc en ciel. Nous vous conseillons de remplacer uniquement la couleur bleu par la couleur principal de votre site. Puis cliquez sur « Validez et Poursuivre ».



16. Vous arrivez dans la dernière page du générateur, la page « **Code d'insertion** ». C'est un peu technique dit comme ça, mais c'est très simple ! Tout d'abord, validez les conditions d'utilisation en cochant la case dans le cadre en bas à gauche de la page.

CONTRAT DE LICENCES ?

[Télécharger les conditions générales d'utilisation](#)

J'accepte les conditions d'utilisation

Sélectionnez la technologie ou le **CMS** que vous utilisez pour votre site internet (WordPress, Drupal, Joomla...) et suivez les instructions.

SÉLECTION DU TYPE DE TECHNOLOGIE ?





Loiret Balades



www.loiretbalades.fr

Site internet réalisé avec le soutien du Conseil Départemental du Loiret - Tutoriel mis à jour en février 2019.



Contact :

Laurent SERAIN
Chargé de projets numériques

Tél. 02 38 78 04 04
laurent.serain@tourismeloiret.com